JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

FRIDAY, 6 APRIL 2001
No. 2001/66 (PART II)

VENDREDI 6 AVRIL 2001
No 2001/66 (PARTIE II)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

Friday, 6 April 2001

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE CHARTER OF THE UNITED NATIONS AND ON THE STRENGTHENING OF THE ROLE OF THE ORGANIZATION

WORKING GROUP

10 a.m.-1 p.m.	8th meeting (closed)	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	9th meeting (closed)	Trusteeship Council Chamber

GENERAL COMMITTEE

The 6th meeting of the General Committee of the General Assembly will be held on Monday, 9 April 2001, at 9.30 a.m. in Conference Room 2 (see p. 2 of Part I of the present issue of the *Journal* (No. 2001/66 (Part I)).

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA of the fifty-fifth session of the General Assembly appears in Part I of the present issue of the *Journal* (No. 2001/66 (Part I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Vendredi 6 avril 2001

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ SPÉCIAL DE LA CHARTE DES NATIONS UNIES ET DU RAFFERMISSEMENT DU RÔLE DE L'ORGANISATION

GROUPE DE TRAVAIL

10 heures à 13 heures	8e séance (privée)	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	9e séance (privée)	Salle du Conseil de tutelle

BUREAU

Le Bureau de l'Assemblée générale tiendra sa 6e séance le lundi 9 avril 2001 à 9 h 30 dans la salle de conférence 2 (voir p. 2 de la Partie I du présent numéro du *Journal* (No 2001/66 (Partie I)).

Note : Le PROGRAMME ET L'ORDRE DU JOUR DES SÉANCES de la cinquante-cinquième session de l'Assemblée générale figure dans la Partie I du présent numéro du *Journal* (No 2001/66 (Partie I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

THIRD INTERGOVERNMENTAL PREPARATORY COMMITTEE FOR THE THIRD UNITED NATIONS CONFERENCE ON THE LEAST DEVELOPED COUNTRIES

3 p.m.- 6 p.m.	2nd meeting (plenary)	Conference Room 1

CLUSTER I

10 a.m.- 1 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 1

CLUSTER II

10 a.m.- 1 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 5

[There will be a meeting of the Bureau of the Preparatory Committee *today* at 2 p.m. (suite of offices of Conference Room 1).]

TROISIÈME COMITÉ PRÉPARATOIRE INTERGOUVERNEMENTAL DE LA TROISIÈME CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR LES PAYS LES MOINS AVANCÉS

15 heures à 18 heures	2e séance (plénière)	Salle de conférence 1

GROUPE I

10 heures à 13 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 1

GROUPE II

10 heures à 13 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 5

[Une réunion du Bureau du Comité préparatoire aura lieu *aujourd'hui* à 14 heures (bureaux attenant à la salle de conférence 1).]

International Covenant on civil and political rights

HUMAN RIGHTS COMMITTEE

Seventy-first session

10 a.m. - 1 p.m.	1926th meeting	Conference Room 2

General comments of the Committee [8]

Draft general comment on article 4

Closure of the session

Pacte international relatif aux droits civils et politiques

COMITÉ DES DROITS DE L'HOMME

Soixante et onzième session

10 heures à 13 heures	1926e séance	Salle de conférence 2

Observations générales du Comité [8]

Projet d'observation générale concernant l'article 4

Clôture de la session

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON POPULATION AND DEVELOPMENT

Thirty-fourth session

10 a.m.-1 p.m.	7th meeting	Economic and Social Council Chamber

1. Statements:

   President of the Economic and Social Council

   Executive Director of the United Nations Population Fund

2. Follow-up actions to the recommendations of the International Conference on Population and Development [3]

   Action on draft resolutions E/CN.9/2001/L.4-L.6

3. Provisional agenda for the thirty-fifth session of the Commission [6] (E/CN.9/2001/L.2)

4. Adoption of the report of the Commission on its thirty-fourth session [7] (E/CN.9/2001/L.3)

5. Closure of the session

[During the session of the Commission on Population and Development, the Group of 77 will hold parallel discussions on issues before the Commission.]

COMMITTEE FOR DEVELOPMENT POLICY

Third session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DE LA POPULATION ET DU DÉVELOPPEMENT

Trente-quatrième session

10 heures à 13 heures	7e séance	Salle du Conseil économique et social

1. Déclarations :

   Président du Conseil économique et social

   Directeur exécutif du Fonds des Nations Unies pour la population

2. Suite donnée aux recommandations de la Conférence internationale sur la population et le développement [3]

   Décision sur les projets de résolution E/CN.9/2001/L.4 à L.6

3. Ordre du jour provisoire de la trente-cinquième session de la Commission [6] (E/CN.9/2001/L.2)

4. Adoption du rapport de la Commission sur les travaux de sa trente-quatrième session [7] (E/CN.9/2001/L.3)

5. Clôture de la session

[Durant la session de la Commission de la population et du développement, le Groupe des 77 tiendra des débats parallèles sur les questions relevant de la Commission.]

COMITÉ DES POLITIQUES DU DÉVELOPPEMENT

Troisième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 8

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Friday, 6 April 2001

GROUP OF 77
(on least developed countries)

9.15 a.m. - 10 a.m.	closed meeting	Conference Room 1
6 p.m. - 9 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

GROUP OF 77
(on financing for development)

11 a.m. - 1 p.m.	closed meeting	Conference Room E
3 p.m. - 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

NON-ALIGNED MOVEMENT:

WORKING GROUP ON DISARMAMENT

10 a.m. - 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

*

* *

There will be a meeting of the Southern African Development Community *(Meeting of Experts (Third Committee))* *today*, 6 April 2001, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 7.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Vendredi 6 avril 2001

GROUPE DES 77
(pays les moins avancés)

9 h 15 à 10 heures	réunion privée	Salle de conférence 1
18 heures à 21 heures	réunion privée	Salle de conférence 9

GROUPE DES 77
(financement du développement)

11 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence E
15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 5

MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNÉS :

GROUPE DE TRAVAIL SUR LE DÉSARMEMENT

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 4

*

* *

Une réunion de la Communauté de développement de l'Afrique australe *(réunion d'experts (Troisième Commission))* aura lieu *aujourd'hui* 6 avril 2001 de 11 heures à 13 heures dans la salle de conférence 7.

* * *

As from Tuesday, 3 April 2001, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

The Web site of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland Presidency of the Security Council can be visited at the following address: http://www.ukun.org.

* * *

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

* * *

The Web site of the President of the General Assembly can be visited at the following address: http://www.un.org/ga/president. The President's statements and a summary of his daily activities are available on this Web site.

* * *

During the Swedish Presidency of the European Union, statements made at the United Nations on behalf of the European Union are available at the following Web site address: http://www.un.int/sweden.

* * *

À partir de mardi 3 avril 2001, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses, dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Le sous-site Internet de la présidence du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord au Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse suivante: http://www.ukun.org.

* * *

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

* * *

L'adresse du site Web du Président de l'Assemblée générale est la suivante : http://www.un.org/ga/president. On peut se procurer les déclarations du Président et un résumé de ses activités quotidiennes sur ce site.

* * *

Durant la présidence suédoise de l'Union européenne, les déclarations faites au nom de l'Union européenne à l'Organisation des Nations Unies sont disponibles à l'adresse Internet suivante : http://www.un.int/sweden.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The 2001 substantive session of the Disarmament Commission will be held from 9 to 27 April 2001. The opening meeting will take place on Monday, 9 April, at 10 a.m. in Conference Room 4. The list of speakers is open (tel.: (212) 963-3051 or 963-5143).

The Bureau of the Disarmament Commission will hold a meeting on Monday, 9 April 2001, from 9.30 a.m. to 10 a.m. in Conference Room D.

* * *

The Committee on Contributions will hold its sixty-first session at Headquarters from 11 to 29 June 2001. Any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations are reminded of the provisions of General Assembly resolution 54/237 C in which the Assembly, *inter alia*, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information. The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States to the President of the General Assembly at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a complete review of the requests. In accordance with these provisions, any such requests should be received by the President of the Assembly no later than 25 May 2001. For further information, please contact the Secretary of the Committee on Contributions (room S-2770J; tel.: (212) 963-5866 or 963-5791; or fax: (212) 963-1943).

* * *

The informal consultations of the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly on Children on the revised draft outcome document ("A world fit for children") (A/AC.256/CRP.6/Rev.1) for the special session will be held from 1 to 4 May 2001.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Briefing

There will be a briefing by Professor Hamid Ghodse, President, International Narcotics Control Board, on the mandate of the International Narcotics Control Board, its functions and work. The briefing will be held on Monday, 9 April 2001, from 3 p.m. to 4 p.m. in the Economic and Social Council Chamber, and will be followed by a discussion. H.E. Mr. Martin Belinga-Eboutou (Cameroon), President of the Economic and Social Council, will chair the meeting.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La session de fond de 2001 de la Commission du désarmement aura lieu du 9 au 27 avril 2001. La séance d'ouverture se tiendra le lundi 9 avril à 10 heures dans la salle de conférence 4. La liste des orateurs est ouverte (tél. : (212) 963-3051 ou 963-5143).

Le Bureau de la Commission du désarmement se réunira le lundi 9 avril 2001 de 9 h 30 à 10 heures dans la salle de conférence D.

* * *

Le Comité des contributions tiendra sa soixante et unième session au Siège du 11 au 29 juin 2001. Il est rappelé aux délégations que les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible. En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 au Président de l'Assemblée générale deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le 25 mai 2001. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le Secrétaire du Comité des contributions (bureau S-2770J; tél. : (212) 963-5866 ou 963-5791; ou télécopieur : (212) 963-1943).

* * *

Les consultations officieuses du Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée aux enfants sur le projet de conclusions révisé ("Un monde fait pour l'enfant") (A/AC.256/CRP.6/Rev.1) pour la session extraordinaire auront lieu du 1er au 4 mai 2001.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Exposé

M. Hamid Ghodse, Président de l'Organe international de contrôle des stupéfiants, fera un exposé sur le mandat de l'Organe international de contrôle des stupéfiants, ses mandats et ses travaux. L'exposé aura lieu le lundi 9 avril 2001 de 15 heures à 16 heures dans la salle du Conseil économique et social et sera suivi d'un débat. S.E. M. Martin Belinga-Eboutou (Cameroun), Président du Conseil économique et social, présidera la réunion.

Members of permanent missions, agencies/organizations of the United Nations system, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend. For further information, please contact the United Nations Office for Drug Control and Crime Prevention, Liaison Office, in New York (tel: (212) 963-5634).

Informal consultations

There will be informal consultations under the chairmanship of the President of the Economic and Social Council, H.E. Mr. Belinga-Eboutou (Cameroon), on the 1 May special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods Institutions on Tuesday, 10 April 2001, at 11 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

Ninth session

The Commission on Sustainable Development will hold its ninth session from 16 to 27 April 2001 at Headquarters. The annotated provisional agenda and the proposed organization of work are contained in document E/CN.17/2001/1.

Delegations are requested to provide the Secretariat of the Commission with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935)).

High-level segment

As decided by the Bureau and after informal consultations, the following arrangements for the general debate were agreed upon:

Thursday, 19 April, from 11 a.m. to 1 p.m.: Introductory statements and general debate;

Thursday, 19 April, from 4.30 p.m. to 6 p.m.: Continuation of general debate; and

Friday, 20 April, from 3 p.m. to 5 p.m.: Continuation and conclusion of general debate.

Ministers and Heads of Delegations wishing to inscribe for the general debate should bear in mind the time-limit of 5 minutes per intervention.

For inclusion in the list of speakers, interested delegations are invited to contact the Secretary of the Commission, Mr. Alexandre De Barros (tel.: (212) 963-2320) or Ms. Lydia Bawar (tel.: (212) 963-5973) or fax: (212) 963-5935. Please confirm requests in writing.

Les membres des missions permanentes, d'organes/ organisations du système des Nations Unies, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter l'Office des Nations Unies pour le contrôle et la prévention du crime (Bureau de liaison de New York) (tél. : (212) 963-5634).

Consultations officieuses

Des consultations officieuses, sous la conduite du Président du Conseil économique et social, S.E. M. Belinga-Eboutou (Cameroun), sur la réunion spéciale de haut niveau du Conseil économique et social avec les institutions de Bretton Woods, qui aura lieu le 1er mai, se tiendront le mardi 10 avril 2001 à 11 heures dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE

Neuvième session

La Commission du développement durable tiendra sa neuvième session du 16 au 27 avril 2001 au Siège. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux proposée figurent dans le document E/CN.17/2001/1.

Les délégations sont priées de fournir au secrétariat de la Commission les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935)).

Débat de haut niveau

Comme il a été décidé par le Bureau et à la suite de consultations officieuses, les arrangements suivants pour le débat général ont été approuvés :

Jeudi 19 avril, de 11 heures à 13 heures : Déclarations liminaires et débat général;

Jeudi 19 avril, de 16 h 30 à 18 heures : Suite du débat général; et

Vendredi 20 avril, de 15 heures à 17 heures : Suite et fin du débat général.

Il est rappelé aux Ministres et Chefs de délégation qui souhaitent participer au débat général que les interventions doivent se limiter à 5 minutes.

Les délégations qui désirent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le Secrétaire de la Commission, M. Alexandre De Barros (tél. : (212) 963-2320) ou Mme Lydia Bawar (tél. : (212) 963-5973) ou télécopieur : (212) 963-5935). Prière de confirmer les demandes par écrit.

Tenth session

As recommended by the Commission on Sustainable Development in its decision 8/1 and by the General Assembly in its resolution 55/199 decided to hold a three-day meeting of the tenth session of the Commission, so that the Commission could start work as the Preparatory Committee for the World Summit on Sustainable Development.

The Commission on Sustainable Development acting as the Preparatory Committee for the Summit will hold its organizational session from 30 April to 2 May 2001 at Headquarters, immediately following the ninth session of the Commission. The annotated provisional agenda is contained in document E/CN.17/2001/PC/1.

Delegations are requested to provide the Secretariat of the Commission with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935)).

* * *

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), on Tuesday, 17 April 2001, from 10 a.m. (sharp) to 12 noon in Conference Room 9.

*

* *

United Nations Environment Programme

There will be a meeting of the open-ended Group of Ministers, or their representatives, in pursuance of UNEP Governing Council decision 21/21, on "International environmental governance", on Wednesday, 18 April 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

Dixième session

Comme il a été décidé par l'Assemblée générale dans sa résolution 55/199, la Commission du développement durable, conformément à sa décision 8/1, tiendra une réunion de trois jours lors de sa dixième session afin de pouvoir commencer ses travaux en tant que Comité préparatoire du Sommet mondial du développement durable.

La Commission du développement durable agissant en tant que Comité préparatoire du Sommet tiendra sa session d'organisation du 30 avril au 2 mai 2001 au Siège, à l'issue de la neuvième session de la Commission. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/CN.17/2001/PC/1.

Les délégations sont priés de soumettre au Secrétariat de la Commission les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935)).

* * *

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la conduite de S.E. M. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), le mardi 17 avril 2001 de 10 heures (précises) à midi dans la salle de conférence 9.

*

* *

Programme des Nations Unies pour l'environnement

Une réunion du Groupe des Ministres, ou de leurs représentants, à composition non limitée, aura lieu conformément à la décision 21/21 du Conseil d'administration du PNUE, sur le thème "Gouvernance internationale de l'environnement", le mercredi 18 avril 2001 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Announcements

Member States and non-member States maintaining permanent observer missions at United Nations Headquarters are reminded that the deadline for the nomination of candidates for election as ad litem judges of the International Tribunal for the Former Yugoslavia will expire on Monday, 16 April 2001. Any nominations that they may wish to make should be communicated to the Legal Counsel (room S-3427A) before the close of business on that date.

* * *

The Division for Public Economics and Public Administration of the Department of Economic and Social Affairs announces the launching of its global online network on public administration and finance (UNPAN). Those interested are welcome to visit the Web site (http://www.unpan.org).

* * *

The eleventh meeting of the Programme Coordinating Board (PCB) of the Joint United Nations Programme on HIV/AIDS (UNAIDS) will be held from 30 May to 1 June 2001, at the World Meteorological Organization building, in Geneva.

* * *

The Chairperson of Working Group II dealing with agenda item 5 (Practical confidence-building measures in the field of conventional weapons) of the Disarmament Commission, distributed a non-paper at an informal meeting held on Friday, 16 March 2001. Copies of the Chairperson's non-paper are available with Mr. Nazir Kamal at the Department for Disarmament Affairs (room S-3170F; tel.: (212) 963-6195), as well as with the Chairperson, Ms. Gabriela Martinic, at the Permanent Mission of Argentina (tel.: (212) 688-6300, ext. 226).

Avis

Il est rappelé aux États Membres et aux États non-Membres maintenant des missions d'observation permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies que la date limite pour la nomination de candidats aux postes de juge ad litem au Tribunal international pour l'ex-Yougoslavie expirera le lundi 16 avril 2001. Toutes les nominations doivent être communiquées au Conseiller juridique (bureau S-3427A) avant la fin de cette journée.

* * *

La Division de l'économie et de l'administration publiques du Département des affaires économiques et sociales annonce le lancement de son réseau Internet mondial sur l'administration et les finances publiques (UNPAN). Les personnes intéressées sont invitées à visiter le site Web (http://www.unpan.org).

* * *

La onzième réunion du Conseil de coordination du programme (CCP) du Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA) aura lieu du 30 mai au 1er juin 2001, au siège de l'Organisation Météorologique Mondiale à Genève.

* * *

La Présidente du Groupe de travail II sur le point 5 de l'ordre du jour (Mesures de confiance concrètes dans le domaine des armes classiques) de la Commission du désarmement a distribué un non document lors d'une séance officieuse tenue le vendredi 16 mars 2001. On peut se procurer des exemplaires du non document de la Présidente auprès de M. Nazir Kamal, Département des affaires de désarmement (bureau S3170F; tél. : (212) 963-6195), ainsi qu'auprès de la Présidente du Groupe de travail, Mme Gabriela Martinic, à la Mission permanente de l'Argentine (tél. : (212) 688-6300, poste 226).

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a meeting of the Group of 77 *(on the latest text of the intersessional meeting on atmosphere)* on Monday, 9 April 2001, from 9 a.m. to 10 a.m. in Conference Room A.

* * *

The Ad Hoc Expert Group on the Short- and Medium-term Prospects of the World Economy (Project LINK) will meet at the United Nations Headquarters from 9 to 11 April 2001 in Conference Room 1.

* * *

Briefing

The Contracts Processing Section of the Office of the Iraq Programme (OIP) will hold its annual briefing on Tuesday, 10 April 2001, from 10.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2. The briefing is open to representatives of all interested permanent and observer missions and to the invited members of their business communities.

* * *

Seminar

There will be a seminar on "New Ownership Structure and External Balance in Economies in Transition", organized by the Development Policy Analysis Division of the Department of Economic and Social Affairs, on Thursday, 12 April 2001, from 2 p.m. to 3.30 p.m. in Conference Room DC2-2127. A background note will be available prior to the meeting. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations are invited to attend. For further information, please contact Ms. Ninon Thermidor (tel.: (212) 963-3261; e-mail: thermidor@un.org).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion du Groupe des 77 *(sur le texte le plus récent de la réunion intersessions sur l'atmosphère)* aura lieu le lundi 9 avril 2001 de 9 heures à 10 heures dans la salle de conférence A.

* * *

Le Groupe spécial d'experts des projections à court et à moyen terme sur l'économie mondiale (Projet LINK) se réunira au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 9 au 11 avril 2001 dans la salle de conférence 1.

* * *

Réunion d'information

La Section de l'examen des contrats du Bureau chargé du programme Iraq tiendra sa réunion d'organisation annuelle le mardi 10 avril 2001 de 10 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence 2. La réunion est ouverte aux représentants de toutes les missions permanentes et d'observation intéressées et à leurs membres invités des milieux des affaires.

* * *

Séminaire

Un séminaire sur "Les nouvelles structures de propriété et balance extérieure dans les économies en transition", organisé par la Division de l'analyse des politiques de développement du Département des affaires économiques et sociales, aura lieu le jeudi 12 avril 2001 de 14 heures à 15 h 30 dans la salle de conférence DC2-2127. Une note d'information sera disponible avant la séance. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter Mme Ninon Thermidor (tél. : (212) 963-3261; courrier électronique : thermidor@un.org).

* * *

Briefing

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and the United Nations Centre for Human Settlements (Habitat) are jointly conducting a briefing on the special session of the General Assembly for an overall review and appraisal of the implementation of the Habitat Agenda (Istanbul+5). The briefing, to be conducted in English, will be held on Thursday, 19 April 2001, from 9.45 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Thursday, 12 April 2001. For further information, please contact Ms. Cecelia Coleman at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9684 or 963-9196).

* * *

Réunion d'information

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et le Centre des Nations Unies pour les établissements humains (Habitat) tiendront conjointement une réunion d'information sur la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée à un examen et à une évaluation d'ensemble de l'application du Programme pour l'habitat (Istanbul+5). La réunion, qui se déroulera en anglais, aura lieu le jeudi 19 avril 2001 de 9 h 45 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures. Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée au jeudi 12 avril 2001. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Cecelia Coleman à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél .: (212) 963-9684 ou 963-9196).

SUMMARY OF MEETINGS

Thursday, 5 April 2001

SECURITY COUNCIL

4308th meeting

The situation in East Timor

The agenda was adopted without objection.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Hédi Annabi, Assistant Secretary-General for Peacekeeping Operations.

The Council began its consideration of the item.

The President made an opening statement.

The Council then heard a briefing by the Assistant Secretary-General for Peacekeeping Operations.

Statements were made by the representatives of Norway, the United States, Tunisia, Ukraine, Jamaica, Colombia, Ireland, Mauritius, France, China, Mali, Singapore, Bangladesh and the Russian Federation, and by the President, speaking in his capacity as the representative of the United Kingdom.

Mr. Annabi responded at various points to comments and questions posed by members of the Council.

The President gave a brief concluding summary of the discussion.

International Covenant on civil and political rights

HUMAN RIGHTS COMMITTEE
Seventy-first session 1924th and 1925th meetings

Note: The summary of the 1924th and 1925th meetings of the Committee will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2001/67 (Part II)).

APERÇU DES SÉANCES

Jeudi 5 avril 2001

CONSEIL DE SÉCURITÉ

4308e séance

La situation au Timor oriental

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Conformément à ce qui a été entendu au cours des consultations préalables du Conseil, le Président, avec l'assentiment du Conseil et en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire, adresse une invitation à M. Hédi Annabi, Sous-Secrétaire général aux opérations de maintien de la paix.

Le Conseil commence l'examen de la question.

Le Président fait une déclaration liminaire.

Le Conseil entend ensuite un exposé du Sous-Secrétaire général aux opérations de maintien de la paix.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Norvège, des États-Unis, de la Tunisie, de l'Ukraine, de la Jamaïque, de la Colombie, de l'Irlande, de Maurice, de la France, de la Chine, du Mali, de Singapour, du Bangladesh et de la Fédération de Russie, ainsi que par le Président, parlant en sa qualité de représentant du Royaume-Uni.

M. Annabi répond, à différents moments, aux observations et aux questions soulevées par les membres du Comité.

Le Président résume brièvement le débat.

Pacte international relatif aux droits civils et politiques

COMITÉ DES DROITS DE L'HOMME
Soixante et onzième session 1924e et 1925e séances

Note : L'aperçu des 1924e et 1925e séances du Comité paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 2001/67 (Partie II)).

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON POPULATION AND DEVELOPMENT
Thirty-fourth session 6th meeting

Election of officers [1]

The Commission resumed its consideration of the item and elected by acclamation Mr. Jacques Van Zuydam (South Africa) as Vice-Chairman.

The Commission thus concluded its consideration of the item.

Programme implementation and future programme of work of the Secretariat in the field of population [5]

The Commission resumed its consideration of the item and heard statements by the representatives of the Food and Agriculture Organization of the United Nations and the International Labour Organization.

Statements were made by the representatives of the Economic Commission for Africa, the Economic Commission for Europe, the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific and the Economic and Social Commission for Western Asia.

The Commission thus concluded its general consideration of the item.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

LEGAL SUBCOMMITTEE
Fortieth session
United Nations Office at Vienna

THURSDAY, 5 APRIL 2001

645th meeting

Information on the activities of international organizations relating to space law [5]

The Subcommittee continued its consideration of this item with statements by the representatives of Greece, Egypt, Colombia, Malaysia, Chile, Spain, Ecuador, Argentina, Mexico, China, Belgium, the Russian Federation, Brazil and the United States. The representatives of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (UNESCO) and the European Space Agency (ESA) also made statements.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DE LA POPULATION ET DU DÉVELOPPEMENT
Trente-quatrième session 6e séance

Élection du Bureau [1]

La Commission reprend l'examen de la question et élit par acclamation M. Jacques Van Zuydam (Afrique du Sud) Vice-Président.

La Commission termine ainsi le débat général sur la question.

Exécution du Programme et futur programme de travail du Secrétariat dans le domaine de la population [5]

La Commission reprend l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture et de l'Organisation internationale du Travail.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Commission économique pour l'Afrique, la Commission économique pour l'Europe, la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique et la Commission économique et sociale pour l'Asie occidentale.

La Commission termine ainsi le débat général sur la question.

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

SOUS-COMITÉ JURIDIQUE
Quarantième session
Office des Nations Unies à Vienne

JEUDI 5 AVRIL 2001

645e séance

Informations concernant les activités des organisations internationales dans le domaine du droit spatial [5]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des pays ci-après : Grèce, Égypte, Colombie, Malaisie, Chili, Espagne, Équateur, Argentine, Mexique, Chine, Belgique, Fédération de Russie, Brésil et États-Unis. Les représentants de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture (UNESCO) et de l'Agence spatiale européenne (ASE) prennent également la parole.

Matters relating to [6]:

(a) The definition and delimitation of outer space

(b) The character and utilisation of the geostationary orbit, including consideration of ways and means to ensure the rational and equitable use of the geostationary orbit without prejudice to the role of the International Telecommunication Union

The Subcommittee continued its consideration of this item.

Question of review and possible revision of the Principles Relevant to the Use of Nuclear Power Sources [7]

The Subcommittee continued its consideration of this item.

Questions relatives [6] :

a) À la définition et à la délimitation de l'espace

b) Aux caractéristiques et à l'utilisation de l'orbite des satellites géostationnaires, notamment aux moyens permettant de l'utiliser de façon rationnelle et équitable sans porter atteinte au rôle de l'Union internationale des télécommunications

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question.

Questions de l'examen et de la révision éventuelle des Principes relatifs à l'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [7]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

United Nations Framework Convention on Climate Change. New York, 9 May 1992

Accession: Yugoslavia (12 March 2001)*

NOTIFICATION OF SUCCESSION BY YUGOSLAVIA

A notification dated 6 March 2001 has been received from the Federal Republic of Yugoslavia advising its intention to succeed to a number of treaties deposited with the Secretary-General. The necessary changes to the records of the depositary are currently being undertaken.

Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards. New York, 10 June 1958

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

* Date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques. New York, 9 mai 1992

Adhésion : Yougoslavie (12 mars 2001*)

NOTIFICATION DE SUCCESSION DE LA YOUGOSLAVIE

Une notification datée du 6 mars 2001 a été reçue de la République fédérale de Yougoslavie avisant de son intention de succéder à un certain nombre de traités déposés auprès du Secrétaire général. Les changements nécessaires sont en voie d'être effectués dans les dossiers dépositaires.

Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères. New York, 10 juin 1958

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUCEMENTS

Staff Council

There will be a meeting of the Staff Council *today*, 6 April 2001, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 4. The meeting is open to staff members only.

AVIS

Conseil du personnel

Une réunion du Conseil du personnel aura lieu *aujourd'hui 6* avril 2001 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 4. La réunion est réservée aux membres du personnel.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal*
should be addressed to room S-2940
(extensions: 33888, 36771 and 36776)
(fax number: 963-4790)
(e-mail address: journal@un.org)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly
Affairs and Conference Services.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer
dans le *Journal* au bureau S-2940
(postes 33888, 36771 et 36776)
(numéro du télécopieur : 963-4790)
(courrier électronique : journal@un.org)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence.

01-29931